



# COMUNE DI CAVALESE

PROVINCIA DI TRENTO

## VERBALE DI DELIBERA DEL CONSIGLIO COMUNALE N. 5

**OGGETTO: APPROVAZIONE DEL RENDICONTO DI GESTIONE DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2025, REDATTO SECONDO GLI SCHEMI DI CUI ALL'ALLEGATO 10 DEL D.LGS. N. 118/2011 E SS.MM..**

L'anno **duemilaventisei** addì **ventisette** del mese di **Aprile** ad ore 17.31, a seguito di convocazione disposta con avvisi recapitati a termini di regolamento, si è riunito il Consiglio Comunale.

All'appello risultano presenti i Signori:

		Presenti
GIOVANNI CATTANEO	Presidente	X
CARLO BETTA	Sindaco	X
MANIK AHMED	Consigliere	X
LORENZO DAGOSTIN	Consigliere	X
BRUNA DALPALU'	Consigliere	X
ANTONIO DIVAN	Consigliere	X
LORENZO DIVAN	Consigliere	X
SERGIO FINATO	Consigliere	X
LIZJ GILMOZZI	Consigliere	X
PATRIZIA GILMOZZI	Consigliere	X
MARIO RIZZOLI	Consigliere	
ALBERTO VAIA	Consigliere	X
PAOLO VAIA	Consigliere	X
FULVIO VANZO	Consigliere	X
MANSUETO VANZO	Consigliere	X
RAFFAELE VANZO	Consigliere	X
MATTEO ZENDRON	Consigliere	X
ALESSANDRO ZORZI	Consigliere	X

Assiste il Segretario Generale, DOTT.SSA RAFFAELLA SANTUARI.

Essendo legale il numero degli intervenuti, il Sig GIOVANNI CATTANEO, nella sua qualità di Presidente del Consiglio dichiara aperta la discussione per la trattazione dell'oggetto sopra specificato.

OGGETTO: APPROVAZIONE DEL RENDICONTO DI GESTIONE DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2025, REDATTO SECONDO GLI SCHEMI DI CUI ALL'ALLEGATO 10 DEL D.LGS. N. 118/2011 E SS.MM..

## IL CONSIGLIO COMUNALE

Sentita la proposta del relatore riguardante l'oggetto;

Premesso che:

- la Legge Provinciale 9 dicembre 2015, n. 18 "Modificazioni della legge provinciale di contabilità 1979 e altre disposizioni di adeguamento dell'ordinamento provinciale e degli Enti Locali al Decreto Legislativo 23 giugno 2011, n. 118 (Disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli Enti Locali e dei loro organismi, a norma degli articoli 1 e 2 della legge 5 maggio 2009, n. 42)", in attuazione dell'articolo 79 dello Statuto speciale, dispone che gli Enti Locali ed i loro enti e organismi strumentali applicano le disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio contenute nel titolo I del Decreto Legislativo n. 118 del 2011, nonché i relativi allegati, con il posticipo di un anno rispetto ai termini previsti dal medesimo Decreto;
- il comma 1 dell'art. 54 della L.P. n. 18/2015 prevede che *"in relazione alla disciplina contenuta nel decreto legislativo n. 267 del 2000 non richiamata da questa legge continuano ad applicarsi le corrispondenti norme dell'ordinamento regionale o provinciale"*;
- con Decreto Legislativo n. 118/2011, recante "Disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli Enti Locali e dei loro organismi", sono stati individuati i principi contabili fondamentali del coordinamento della finanza pubblica, ai sensi dell'art. 117, c. 3 della Costituzione;
- ai sensi dell'art. 3 del sopra citato D.Lgs. n. 118/2011, le Amministrazioni Pubbliche devono adeguare la propria gestione ai principi contabili generali e di competenza finanziaria;
- l'articolo 13-ter della legge provinciale 15 novembre 1993 n. 36 "Norme in materia di finanza locale" stabilisce che gli enti locali approvano il rendiconto della gestione entro il 30 aprile dell'anno successivo all'anno finanziario di riferimento;
- il comma 2 dell'articolo 227 del D.Lgs. n. 267/2000 stabilisce che *"Il rendiconto della gestione è deliberato entro il 30 aprile dell'anno successivo dall'organo consiliare, tenuto motivatamente conto della relazione dell'organo di revisione."*
- La popolazione del Comune di Cavalese è inferiore a 5.000 abitanti ed il Consiglio comunale, con deliberazione n. 21, del 25.07.2019, ha esercitato la facoltà prevista dall'art. 232, comma 2, del D.lgs. 267/2000, di non tenere la contabilità economico/patrimoniale e di prendere atto che il Comune dovrà comunque allegare a partire dal Rendiconto 2020 una situazione patrimoniale al 31.12, redatta secondo gli schemi semplificati che verranno approvati con apposito decreto, così come previsto dal comma 2 dell'art. 232 suddetto.

Dato atto che:

- il bilancio di previsione 2025-2027 è stato approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 6 del 18.02.2025 ad oggetto: "Approvazione documento unico di programmazione, bilancio di previsione e nota integrativa 2025-2027.";
  - il Piano Integrato di Attività e Organizzazione (PIAO) 2025-2027 è stato approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 47, del 20.03.2025;
  - il Piano Esecutivo di Gestione 2025-2027 è stato approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 48, del 20.03.2025 ad oggetto: "Approvazione Piano Esecutivo di Gestione 2025-2027";
  - si è proceduto alla verifica della salvaguardia degli equilibri generali di bilancio ai sensi dell'art. 193 del D.lgs. 267/2000 con deliberazione del Consiglio comunale n. 27 dd. 10.07.2025;
  - non si è presentata la necessità di assumere provvedimenti in relazione al riequilibrio di bilancio;
  - nel corso dell'esercizio si è provveduto ad apportare agli stanziamenti inizialmente definiti, variazioni in aumento e/o in diminuzione, nonché storni di fondi o prelievi dal Fondo di riserva garantendo comunque e sempre l'equilibrio finanziario di bilancio. L'elenco di tutte le variazioni apportate al bilancio, è riportato nell'ambito della relazione della Giunta comunale;
  - il rendiconto relativo all'esercizio finanziario 2024 è stato approvato con deliberazione consiliare n. 8 di data 29.04.2025;
  - l'inventario dei beni mobili ed immobili risulta aggiornato al 31.12.2025.
- con deliberazione n. 50 dd. 25.03.2026 la Giunta comunale ha provveduto ad approvare il riaccertamento ordinario dei residui attivi e passivi al 31.12.2025, ai sensi dell'art. 3 comma 4 del D.lgs. 118/2011;

- il verbale di verifica di cassa del Tesoriere comunale presenta un fondo di cassa al 31.12.2025 di € 5.477.937,36, importo che coincide con quello risultante dalle scritture contabili del Comune;
- con determinazione n. 128 dd. 03.03.2026 si è provveduto alla parificazione del conto del Tesoriere al 31.12.2025 con le scritture contabili del Comune;
- con deliberazione n. 53 di data 02.04.2026, immediatamente esecutiva, la Giunta comunale ha approvato lo schema del Rendiconto di gestione dell'esercizio finanziario 2025, redatto secondo gli schemi di cui all'Allegato 10 del D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm..

Richiamata la legge n. 243 del 2012 che ha dato attuazione al sesto comma dell'articolo 81 della Costituzione, come modificato dalla legge costituzionale n. 1 del 2012, al fine di assicurare il rispetto del principio costituzionale del pareggio di bilancio pubblico.

Atteso che ai fini degli obiettivi di finanza pubblica deve essere rispettato un saldo non negativo in termini di competenza tra le entrate finali, ascrivibili ai Titoli 1, 2, 3, 4 e 5 dello schema di bilancio previsto dal decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118, e le spese finali, ascrivibili ai Titoli 1, 2 e 3 del medesimo schema di bilancio, considerando tra le entrate e spese finali il Fondo pluriennale vincolato al netto della eventuale quota riveniente dal ricorso all'indebitamento, nonché l'avanzo di amministrazione utilizzato.

Visto l'art. 227 comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000, come modificato dal D.Lgs. n. 118/2011 ed integrato dal D.Lgs. n. 126/2014, secondo il quale *"La dimostrazione dei risultati di gestione avviene mediante il rendiconto della gestione, il quale comprende il conto del bilancio, il conto economico e lo stato patrimoniale."*

Richiamate inoltre le seguenti disposizioni del D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267 e ss.mm:

- comma 6 art. 151 *"Al rendiconto è allegata una relazione della Giunta sulla gestione che esprime le valutazioni di efficacia dell'azione condotta sulla base dei risultati conseguiti, e gli altri documenti previsti dall'art. 11, comma 4, del decreto legislativo 23 giugno 2011 n. 118."*;
- comma 1 art. 231: *"La relazione sulla gestione è un documento illustrativo della gestione dell'ente, nonché dei fatti di rilievo verificatisi dopo la chiusura dell'esercizio, contiene ogni eventuale informazione utile ad una migliore comprensione dei dati contabili, ed è predisposto secondo le modalità previste dall'art. 11, comma 6 del decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118, e successive modificazioni."*

Rilevato che il Rendiconto relativo all'esercizio 2025 deve essere approvato secondo lo schema di rendiconto armonizzato di cui ai modelli previsti dall'allegato 10 del D.Lgs. n. 118/2000.

Richiamata la deliberazione della Giunta comunale n. 53 di data 02.04.2026, immediatamente esecutiva, avente ad oggetto *"Approvazione schema di Rendiconto di gestione dell'esercizio finanziario 2025, Rendiconto di gestione per l'esercizio finanziario 2025"*.

Dato atto dell'avvenuto deposito, con nota di protocollo n. 6005 di data 03 aprile 2026 dello schema di rendiconto di gestione dell'esercizio 2025 e relativi documenti allegati messi a disposizione dei consiglieri comunali nel rispetto dei tempi e delle modalità previste dalla vigente normativa.

Tenuto conto della relazione dell'Organo di revisione economico-finanziaria e del relativo parere favorevole di data 16.04.2026, acquisito al protocollo comunale n. 6629 in data 16.04.2026, ai fini dell'approvazione dello schema di rendiconto di gestione 2025 e dei relativi allegati, ai sensi dell'articolo 239, lett. d) del D.Lgs. n. 267/2000.

Dato atto che lo schema di Rendiconto di gestione dell'esercizio finanziario 2025 si compone:

- del Conto del Bilancio;
- dello Stato Patrimoniale;

Preso atto delle seguenti risultanze finali della gestione 2025:

- Risultato di amministrazione euro 1.804.223,01;
- Fondo cassa al 31/12/2025 euro 5.477.937,36;
- Saldo Stato Patrimoniale € 101.713.399,08;

Vista la relazione al rendiconto di gestione dell'esercizio finanziario 2025, e gli ulteriori allegati previsti dalla normativa vigente.

Visti in particolare:

- la tabella dei parametri di riscontro della situazione di deficiarietà strutturale, definita con decreto del

Ministero dell'Interno 28 dicembre 2018, acclusa nella relazione al rendiconto di gestione;

- il "Piano degli indicatori e dei risultati attesi di bilancio", di cui al comma 1 dell'art. 18-bis del D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm..

Visto il prospetto allegato indicante i proventi dei beni di uso civico e loro destinazione per l'anno 2025 ai sensi della L.P. n. 6/2005.

Visto l'art. 77-quarter, comma 11, del D.L. n. 112 del 2008 che prevede che i prospetti dei dati Siope e delle disponibilità liquide costituiscano dall'anno 2010 un allegato obbligatorio al rendiconto di esercizio.

Visti i prospetti Siope della Banca d'Italia, acclusi alla Relazione illustrativa al Rendiconto di gestione 2025, così come pubblicati su sito web [www.siope.it](http://www.siope.it).

Visto l'art. 11 comma 6 lett. j) del D.Lgs. n. 118/2011 che prevede che al rendiconto della gestione sia allegata una nota informativa contenente la verifica dei crediti e dei debiti reciproci tra l'Ente ed i propri enti strumentali, società controllate e partecipate.

Visto l'art. 41 del D.L. n. 66/2014, convertito in legge, con modificazioni, dall' art. 1, comma 1, L. 23 giugno 2014, n. 89, che prevede che sia allegato al rendiconto l'attestazione dei tempi di pagamento e che tale dato sia contenuto nella relazione sulla gestione.

Vista la L.P. n. 18/2015 ed il D.Lgs. n. 267/2000 (Testo unico sulle leggi dell'ordinamento degli enti locali), così come modificato dal D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.;

visto il D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, Testo Unico degli Enti Locali, e ss.mm.ii.;

visto il D.Lgs. 23 giugno 2011 n. 118, Disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli Enti Locali e dei loro organismi, a norma degli artt. 1 e 2 della Legge 05.05.2009 n. 42), e ss.mm.ii.;

visto il combinato disposto della L.P. n. 18/2015 e del D.Lgs. n. 267/2000 (Testo unico sulle leggi dell'ordinamento degli enti locali), così come modificato dal D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.;

Evidenziato che l'approvazione del rendiconto è da qualificarsi come atto urgente e improrogabile ai sensi del combinato disposto degli artt. 43, comma 3 e 46, comma 2 della L.R. 2/2018 e ss.mm in quanto atto obbligatorio e fissato nel 30 aprile di ogni anno ai sensi dell'art. 227 del D. Lgs. n. 267/2000;

Ritenuto di dover dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018 n. 2, al fine di provvedere all'approvazione definitiva entro i termini di legge;

visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige approvato con L.R. 3 maggio 2018, n. 2;

Acquisiti preventivamente, sulla proposta di deliberazione, i pareri favorevoli previsti dalle disposizioni dell'art. 185 del Codice medesimo, che si allegano al presente provvedimento (parere di regolarità tecnica e parere di regolarità contabile).

Con due separate votazioni (una con riguardo alla immediata eseguibilità) che hanno dato il medesimo risultato, favorevoli n. 11, astenuti n. 6 (Cons. Finato Sergio, Cons. Gilmozzi Lizj, Cons. Vaia Alberto, Cons. Vanzo Raffaele, Cons. Zendron Matteo, Cons. Zorzi Alessandro), contrari n. =, su n. 17 Cons. presenti, di cui votanti 11 il cui esito è stato proclamato dal Presidente, con l'assistenza degli scrutatori,

## DELIBERA

1. di approvare lo schema di Rendiconto di gestione per l'esercizio finanziario 2025, redatto secondo gli schemi previsti dall'Allegato 10 del D.Lgs. n. 118/2011 composto dal Conto del bilancio, dallo Stato Patrimoniale, secondo le risultanze del Conto del Bilancio finanziario:

	Gestione residui	Gestione Competenza	Totale generale
<b>FONDO DI CASSA AL 01.01.2025</b>			<b>4.510.023,96</b>
Riscossioni operate nel corso dell'esercizio	€ 2.091.281,54	€ 11.192.082,27	€ 13.283.363,81
Pagamenti eseguiti nel corso dell'esercizio	€ 2.744.412,53	€ 9.571.037,88	€ 12.315.450,41
<b>FONDO DI CASSA AL 31.12.2025</b>			<b>5.477.937,36</b>
Residui attivi	€ 16.099.045,25	€ 5.966.646,19	€ 22.065.691,44
Residui passivi	€ 1.745.326,25	€ 4.488.740,47	€ 6.234.066,72
Fondo Pluriennale Vincolato per spese correnti			€ 0,00
Fondo Pluriennale Vincolato per spese in conto capitale			€ 19.505.339,07
<b>AVANZO DI AMMINISTRAZIONE AL 31.12.2025</b>			<b>€ 1.804.223,01</b>

Di cui:

Parte accantonata	€ 203.585,00
Parte vincolata	€ 448.770,35
Parte destinata agli investimenti	€ 0,00

<b>Parte disponibile</b>	<b>€ 1.151.867,66</b>
--------------------------	-----------------------

e risultanze della situazione patrimoniale semplificata:

<b>Stato Patrimoniale Attivo</b>	<b>Valori al 31/12/2025</b>	<b>Stato patrimoniale Passivo</b>	<b>Valori al 31/12/2025</b>
Immobilizzazioni	€ 74.416.670,28	Patrimonio netto	€ 95.194.355,72
		Fondi per rischi e oneri	€ 112.685,00
Ratei e risconti		Trattamento di fine rapporto	
crediti	€ 21.818.791,44	Debiti	€ 6.406.358,36
disponibilità liquide	€ 5.477.937,36	Ratei e risconti	
<b>Totale Attivo</b>	<b>€ 101.713.399,08</b>	<b>Totale Passivo</b>	<b>€ 101.713.399,08</b>

2. di dare atto che il Conto del Bilancio 2025 ricomprende i seguenti documenti allegati:
- il prospetto dei dati Siope;
  - l'elenco dei residui attivi e passivi al 31.12.2025;
  - l'elenco dei crediti inesigibili, stralciati dal conto del bilancio, fino al compimento dei termini di prescrizione;
  - la relazione della Giunta sulla gestione dell'esercizio 2025;
  - rendiconto usi civici esercizio 2025;
  - situazione patrimoniale semplificata al 31.12.2025;
  - parametri dell'ente deficitario esercizio 2025;
  - prospetto delle spese di rappresentanza dell'esercizio 2025;
  - relazione dell'Organo di revisione.

3. di dare atto che non è stato necessario adottare provvedimenti inerenti il riequilibrio della gestione.

4. Con voti espressi per alzata di mano, favorevoli n. 11, astenuti n. 6 (Cons. Finato Sergio, Cons. Gilmozzi Lizj, Cons. Vaia Alberto, Cons. Vanzo Raffaele, Cons. Zendron Matteo, Cons. Zorzi Alessandro), contrari n. =, su n. 17 Conss. presenti, di cui votanti 11, con l'assistenza degli scrutatori, la presente deliberazione viene dichiarata immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, del nuovo Codice degli Enti Locali della Regione Trentino Alto-Adige, approvato con L.R. 3 maggio 2018, n. 2.

\*\*\*

Ai sensi dell'art. 4, comma 4, della L.P. 30.11.1992, n. 23, avverso il presente provvedimento è possibile presentare:

- opposizione, da parte di ogni cittadino, alla Giunta comunale, entro il periodo di pubblicazione, ai sensi dell'art. 183, comma 5, del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018, n. 2;
- ricorso giurisdizionale al T.R.G.A., entro 60 giorni, ai sensi dell'art. 29 del D.Lgs.02.07.2010, n. 104;
- in alternativa alla possibilità indicata sopra, ricorso straordinario al Presidente della Repubblica, entro 120 giorni, ai sensi dell'art. 8 del D.P.R. 24.11.1971, n. 1199.

Gli atti delle procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi o forniture, ivi comprese le procedure di affidamento di incarichi di progettazione e di attività tecnico - amministrative ad esse connesse, sono impugnabili unicamente mediante ricorso al T.A.R. di Trento entro 30 giorni, ai sensi degli articoli 119 e 120 del D.Lgs.02.07.2010, n. 10.



## Estremi della Proposta

Proposta Nr. **2026 / 10**

Ufficio Proponente: **Ufficio Ragioneria**

Oggetto: **APPROVAZIONE DEL RENDICONTO DI GESTIONE DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 2025, REDATTO SECONDO GLI SCHEMI DI CUI ALL'ALLEGATO 10 DEL D.LGS. N. 118/2011 E SS.MM..**

## Parere Tecnico

Ufficio Proponente (Ufficio Ragioneria)

In ordine alla regolarità tecnica della presente proposta, ai sensi dell'art. 185 del Codice degli Enti Locali della regione Trentino A. A. approvato con L.R. 03.05.2018, n. 2 esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: Parere Favorevole

Data 16/04/2026

Il Responsabile di Settore  
dott.ssa Elisabetta Zadra

## Parere Contabile

In ordine alla regolarità contabile della presente proposta, ai sensi dell'art. 185 del Codice degli Enti Locali della regione Trentino A. A. approvato con L.R. 03.05.2018, n. 2 e dell'art. 4 del Vigente Regolamento Comunale di contabilità esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: Parere Favorevole

Data 16/04/2026

Responsabile del Servizio Finanziario  
dott.ssa Elisabetta Zadra

Letto, approvato e sottoscritto con firma digitale da

IL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO  
GIOVANNI CATTANEO

IL SEGRETARIO GENERALE  
DOTT.SSA RAFFAELLA SANTUARI

Documento firmato digitalmente ai sensi dell'art. 24 del D.Lgs. n. 82/2005 e depositato presso la sede del Comune di Cavalese. Ai sensi dell'art. 3 del D.Lgs. 39/93 si indica che il documento è stato firmato da:

Cattaneo Giovanni in data 28/04/2026  
Santuari Raffaella in data 28/04/2026